KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 592/2013,

annettu 21 päivänä kesäkuuta 2013,

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1337/2011 nojalla monivuotisista viljelykasveista toimitettavien tilastojen teknisestä muodosta

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon monivuotisia viljelykasveja koskevista Euroopan tilastoista 13 päivänä joulukuuta 2011 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1337/2011 ([1]) ja erityisesti sen 8 artiklan 2 kohdan

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Asetus (EU) N:o 1337/2011 muodostaa puitteet monivuotisia viljelykasveja koskevien vertailukelpoisten Euroopan tilastojen tuottamiselle.

(2) Hedelmä- ja oliiviviljelmiä koskevien tilastotietojen toimittamisen tietorakenne ja tiedonsiirtostandardi olisi täsmennettävä.

(3) Tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat pysyvän maataloustilastokomitean lausunnon mukaiset,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Jäsenvaltioiden on lähetettävä asetuksen (EU) N:o 1337/2011 liitteessä I tarkoitettuja hedelmä- ja oliiviviljelmiä koskevat tilastotiedot käyttäen SDMX-standardia (Statistical Data and Metadata eXchange). Tiedot on toimitettava Eurostatille keskitetyn vastaanottopisteen kautta, jotta komissio (Eurostat) voi hakea tiedot sähköisesti.

2 artikla

Komissiolle (Eurostat) lähetettävien hedelmä- ja oliiviviljelmiä koskevien tilastotietojen tietorakenne täsmennetään liitteessä.

3 artikla

Tiedot on ilmoitettava kaikista yksittäisistä pakollisista muuttujista ja aggregaateista.

4 artikla

Tiedot on ilmoitettava hehtaareina (ha).

5 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kahdentenakymmenentenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 21 päivänä kesäkuuta 2013.

Komission puolesta

Puheenjohtaja

José Manuel BARROSO

([1]) EUVL L 347, 30.12.2011, s. 7.

LIITE

Hedelmä- ja oliiviviljelmiä koskevien tilastotietojen toimittamisen tietorakenne

Tiedostoissa on oltava seuraavat tiedot:

Taulukko 1

Kenttien luettelo

Numero	Kenttä	Huomautukset
1	Alue	NUTS 1 -koodit, sellaisina kuin ne on määritelty yhteisestä tilastollisten alueyksiköiden nimikkeistöstä (NUTS) 26 päivänä toukokuuta 2003 annetussa Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1059/2003 (EUVL L 154, 21.6.2003, s. 1).
2	Vuosi	Tietojen viitevuosi (esim. 2012, 2017, …)
3	Lajikeryhmä	Koodit esitetään taulukossa 2
4	Istutustiheys	Koodit esitetään taulukossa 3
5	Istutusikä	Koodit esitetään taulukossa 4
6	Havaintoarvo	Hehtaareina (ha)
7	Havainnon status	Vakiokoodien luettelo
8	Havainnon salassapito	Vakiokoodien luettelo

Taulukko 2

Lajikeryhmien koodiluettelo (lihavoidut luokat ovat pakollisia)

Taso 1	Taso 2 Koodi ja luokkanimi	Taso 3 Koodi ja luokkanimi	Taso 4 Koodi ja luokkanimi
APD	Syötäväksi tarkoitettuja omenia tuottavat puut		
	APD_BKP	Boskoop rouge	
	APD_BRB	Braeburn	
	APD_COO	Cox Orange	
	APD_CRP	Cripps Pink	
	APD_ELR	Elstar	
	APD_FUJ	Fuji	
	APD_GAL	Gala	
	APD_GOD	Golden Delicious	
	APD_GRS	Granny Smith	
	APD_IDR	Idared	
	APD_JON	Jonagold/Jonagored	
	APD_MOD	Morgenduft	
	APD_RED	Red Delicious	
	APD_RBC	Reinette blanche du Canada	
	APD_SHP	Shampion	
	APD_LOB	Lobo	
	APD_PIN	Pinova	
	APD_OTH	Muut syötäväksi tarkoitetut omenat	
API	Teolliseen jalostukseen tarkoitettuja omenia tuottavat puut		
PED	Syötäväksi tarkoitettuja päärynöitä tuottavat puut		
	PED_CFR	Conference	

Taso 1	Taso 2 Koodi ja luokkanimi		Taso 3 Koodi ja luokkanimi		Taso 4 Koodi ja luokkanimi	
	PED_WIL	William				
	PED_ABT	Abate				
	PED_ROC	Rocha				
	PED_COE	Coscia-Ercolini				
	PED_GYT	Guyot				
	PED_BLQ	Blanquilla				
	PED_DCN	Decana				
	PED_KAS	Kaiser				
	PED_OTH	Muut syötäväksi tarkoitetut päärynät				
PEI	Teolliseen jalostukseen tarkoitettuja päärynöitä tuottavat puut					
PCD	Syötäväksi tarkoitettuja persikoita tuottavat puut					
	PCD_PEA	Muut persikat kuin nektariinit ja jalostukseen tarkoitetut persikat				
			PCD_PEAY	Keltalihaiset persikat		
					PCD_PEAY_VE	Erittäin varhaiset keltalihaiset persikat (sadonkorjuu 15. kesäkuuta saakka)
					PCD_PEAY_E	Varhaiset keltalihaiset persikat (sadonkorjuu 16. kesäkuuta – 15. heinäkuuta)
					PCD_PEAY_M	Keskivaiheen keltalihaiset persikat (sadonkorjuu 16. heinäkuuta – 15. elokuuta)
					PCD_PEAY_L	Myöhäiset keltalihaiset persikat (sadonkorjuu 15. elokuuta jälkeen)
			PCD_PEAW	Valkolihaiset persikat		
					PCD_PEAW_VE	Erittäin varhaiset valkolihaiset persikat (sadonkorjuu 15. kesäkuuta saakka)
					PCD_PEAW_E	Varhaiset valkolihaiset persikat (sadonkorjuu 16. kesäkuuta – 15. heinäkuuta)
					PCD_PEAW_M	Keskivaiheen valkolihaiset persikat (sadonkorjuu 16. heinäkuuta – 15. elokuuta)
					PCD_PEAW_L	Myöhäiset valkolihaiset persikat (sadonkorjuu 15. elokuuta jälkeen)
			PCD_PEAD	Lajikkeen Doughnut persikat		

Taso 1	Taso 2 Koodi ja luokkanimi		Taso 3 Koodi ja luokkanimi		Taso 4 Koodi ja luokkanimi	
	PCD_NEC	Nektariinit				
			PCD_NECY	Keltalihaiset nektariinit		
					PCD_NECY_VE	Erittäin varhaiset keltalihaiset nektariinit (sadonkorjuu 15. kesäkuuta saakka)
					PCD_NECY_E	Varhaiset keltalihaiset nektariinit (sadonkorjuu 16. kesäkuuta – 15. heinäkuuta)
					PCD_NECY_M	Keskivaiheen keltalihaiset nektariinit (sadonkorjuu 16. heinäkuuta – 15. elokuuta)
					PCD_NECY_L	Myöhäiset keltalihaiset nektariinit (sadonkorjuu 15. elokuuta jälkeen)
			PCD_NECW	Valkolihaiset nektariinit		
					PCD_NECW_VE	Erittäin varhaiset valkolihaiset nektariinit (sadonkorjuu 15. kesäkuuta saakka)
					PCD_NECW_E	Varhaiset valkolihaiset nektariinit (sadonkorjuu 16. kesäkuuta – 15. heinäkuuta)
					PCD_NECW_M	Keskivaiheen valkolihaiset nektariinit (sadonkorjuu 16. heinäkuuta – 15. elokuuta)
					PCD_NECW_L	Myöhäiset valkolihaiset nektariinit (sadonkorjuu 15. elokuuta jälkeen)
PCI	Teolliseen jalostukseen tarkoitettuja persikoita tuottavat puut (mukaan luettuna Pavie)					
APC	Aprikoosipuut					
	APC_VE	Erittäin varhaiset aprikoosit (sadonkorjuu 31. toukokuuta saakka)				
	APC_E	Varhaiset aprikoosit (sadonkorjuu 1. – 30. kesäkuuta)				
	APC_M	Keskivaiheen aprikoosit (sadonkorjuu 1. – 31. heinäkuuta)				
	APC_L	Myöhäiset aprikoosit (sadonkorjuu 1. elokuuta jälkeen)				
ORA	Appelsiinipuut					
	ORA_NVL	Navel				
			ORA_NVL_E	Varhaiset Navel-appelsiinit (sadonkorjuu loka–tammikuussa)		
			ORA_NVL_M	Keskivaiheen Navel-appelsiinit (sadonkorjuu joulu–maaliskuussa)		
			ORA_NVL_L	Myöhäiset Navel-appelsiinit (sadonkorjuu tammi–toukokuussa)		
	ORA_BLC	Blancas				

Taso 1	Taso 2 Koodi ja luokkanimi		Taso 3 Koodi ja luokkanimi		Taso 4 Koodi ja luokkanimi
			ORA_BLC_E	Varhaiset Blancas-appelsiinit (sadonkorjuu joulu–maaliskuussa)	
			ORA_BLC_L	Myöhäiset Blancas-appelsiinit (sadonkorjuu maalis–toukokuussa)	
	ORA_SGU	Veriappelsiinit			
	ORA_OTH	Muut appelsiinit			
SCF	Pieniä sitrushedelmiä tuottavat puut				
	SCF_STM	Satsumat			
			SCF_STM_VE	Erittäin varhaiset satsumat (sadonkorjuu syys–marraskuussa)	
			SCF_STM_OTH	Muut satsumat (sadonkorjuu loka–joulukuussa)	
	SCF_CLM	Klementiinit			
			SCF_CLM_E	Varhaiset klementiinit (sadonkorjuu syys–joulukuussa)	
			SCF_CLM_M	Keskivaiheen klementiinit (sadonkorjuu marras–tammikuussa)	
			SCF_CLM_L	Myöhäiset klementiinit (sadonkorjuu tammi–maaliskuussa)	
	SCF_OTH	Muut pienet sitrushedelmät, risteytykset mukaan luettuina			
LEM	Sitruunapuut				
	LEM_WI	Sitruunan talvilajikkeet: sadonkorjuu loka–huhtikuussa			
	LEM_SU	Sitruunan kesälajikkeet: sadonkorjuu helmi–syyskuussa			
OLI	Oliivipuut				
GRV	Syötäväksi tarkoitettuja rypäleitä tuottavat viiniköynnökset				
	GRV_W	Syötäväksi tarkoitettuja valkoisia rypäleitä tuottavat viiniköynnökset			
			GRV_WSDL	Syötäväksi tarkoitettuja siemenettömiä valkoisia rypäleitä tuottavat viiniköynnökset	
			GRV_WNML	Syötäväksi tarkoitettuja tavallisia valkoisia rypäleitä tuottavat viiniköynnökset	
	GRV_R	Syötäväksi tarkoitettuja punaisia rypäleitä tuottavat viiniköynnökset			
			GRV_RSDL	Syötäväksi tarkoitettuja siemenettömiä punaisia rypäleitä tuottavat viiniköynnökset	
			GRV_RNML	Syötäväksi tarkoitettuja tavallisia punaisia rypäleitä tuottavat viiniköynnökset	

Taso 1	Taso 2 Koodi ja luokkanimi	Taso 3 Koodi ja luokkanimi	Taso 4 Koodi ja luokkanimi
AP_PE	Omena- ja päärynäpuut		
PC_APC	Persikka-, nektariini- ja aprikoosipuut		
ORA_SCF_LEM	Appelsiinipuut, pieniä sitrushedelmiä tuottavat puut ja sitruunapuut		

Taulukko 3

Istutustiheys

Koodi	Tiheysluokka	Huomautus
LT140	Vähemmän kuin 140 puuta hehtaaria kohti	Oliivipuut
140-399	140–399 puuta hehtaaria kohti	Oliivipuut
LT250	Vähemmän kuin 250 puuta hehtaaria kohti	Appelsiinipuut, pieniä sitrushedelmiä tuottavat puut ja sitruunapuut
250-499	250–499 puuta hehtaaria kohti	Appelsiinipuut, pieniä sitrushedelmiä tuottavat puut ja sitruunapuut
LT400	Vähemmän kuin 400 puuta hehtaaria kohti	Omena- ja päärynäpuut
400-1599	400–1 599 puuta hehtaaria kohti	Omena- ja päärynäpuut
GE400	Vähintään 400 puuta hehtaaria kohti	Oliivipuut
500-749	500–749 puuta hehtaaria kohti	Appelsiinipuut, pieniä sitrushedelmiä tuottavat puut ja sitruunapuut
LT600	Vähemmän kuin 600 puuta hehtaaria kohti	Persikka-, nektariini- ja aprikoosipuut
600-1199	600–1 199 puuta hehtaaria kohti	Persikka-, nektariini- ja aprikoosipuut
GE750	Vähintään 750 puuta hehtaaria kohti	Appelsiinipuut, pieniä sitrushedelmiä tuottavat puut ja sitruunapuut
LT1000	Vähemmän kuin 1 000 puuta hehtaaria kohti	Syötäväksi tarkoitettuja rypäleitä tuottavat viinikö-ynnökset
1000-1499	1 000–1 499 puuta hehtaaria kohti	Syötäväksi tarkoitettuja rypäleitä tuottavat viinikö-ynnökset
GE1200	Vähintään 1 200 puuta hehtaaria kohti	Persikka-, nektariini- ja aprikoosipuut
GE1500	Vähintään 1 500 puuta hehtaaria kohti	Syötäväksi tarkoitettuja rypäleitä tuottavat viinikö-ynnökset
1600-3199	1 600–3 199 puuta hehtaaria kohti	Omena- ja päärynäpuut
GE3200	Vähintään 3 200 puuta hehtaaria kohti	Omena- ja päärynäpuut

Taulukko 4

Istutusikä

Koodi	Ikäluokka	Huomautus
Y_LT3	Alle 3 vuotta	Syötäväksi tarkoitettuja rypäleitä tuottavat viinikö-ynnökset
Y3-9	3–9 vuotta	Syötäväksi tarkoitettuja rypäleitä tuottavat viinikö-ynnökset
Y_LT5	Alle 5 vuotta	Omena- ja päärynäpuut Persikka-, nektariini- ja aprikoosipuut Appelsiinipuut, pieniä sitrushedelmiä tuottavat puut ja sitruunapuut Oliivipuut
Y5-11	5–11 vuotta	Oliivipuut
Y5-14	5–14 vuotta	Omena- ja päärynäpuut Persikka-, nektariini- ja aprikoosipuut Appelsiinipuut, pieniä sitrushedelmiä tuottavat puut ja sitruunapuut
Y10-19	10–19 vuotta	Syötäväksi tarkoitettuja rypäleitä tuottavat viinikö-ynnökset
Y12-49	12–49 vuotta	Oliivipuut
Y15-24	15–24 vuotta	Omena- ja päärynäpuut Appelsiinipuut, pieniä sitrushedelmiä tuottavat puut ja sitruunapuut

Koodi	Ikäluokka	Huomautus
Y_GE15	15 vuotta tai enemmän	Persikka-, nektariini- ja aprikoosipuut
Y_GE20	20 vuotta tai enemmän	Syötäväksi tarkoitettuja rypäleitä tuottavat viinikö-ynnökset
Y_GE25	25 vuotta tai enemmän	Omena- ja päärynäpuut Appelsiinipuut, pieniä sitrushedelmiä tuottavat puut ja sitruunapuut
Y_GE50	50 vuotta tai enemmän	Oliivipuut